cellfast®

Deklaracja zgodności z REACH/ Declaration of compliance with REACH

Nasza firma jest świadoma rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 w sprawie rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowanych ograniczeń w zakresie chemikaliów (REACH), które weszło w życie 1 czerwca 2007 r., wraz z jego zmianami i załącznikami. Na bieżąco monitorujemy zmiany w tym zakresie.

- Cellfast jest dostawcą produktów zdefiniowanych jako „wyrób" zgodnie z artykułem 3(3) rozporządzenia REACH (WE 1907/2006). Zgodnie z artykułem 33(1) rozporządzenia REACH (WE 1907/2006) jesteśmy zobowiązani do informowania naszych klientów, jeśli dostarczony przez nas produkt zawiera substancję wzbudzającą szczególnie duże obawy (SVHC) w stężeniu powyżej 0,1% (w/w).
- Produkty firmy Cellfast, w normalnych oraz racjonalnie przewidywalnych warunków stosowania, nie mają na celu uwalniania żadnych substancji, dlatego też wymóg zawarty w artykule REACH 7(1)(b) dotyczący rejestracji substancji zawartych w naszych produktach nie ma zastosowania.
- Jako „dalszy użytkownik" firma Cellfast nie podlega obowiązkom rejestracyjnym dla „substancji".

Zawsze przestrzegamy ograniczeń zawartych w „załączniku XVII" na etapie projektowania procesu jak również każdorazowo po aktualizacji przepisów

Our company is aware of Regulation (EC) No 1907/2006 concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals (REACH), which entered into force on 1 June 2007, including its amendments and annexes. We continuously monitor its developments.

- Cellfast is a supplier of products defined as "articles" according to Article 3(3) of the REACH regulation (EC 1907/2006. In accordance with Article 33(1) of the REACH regulation (EC 1907/2006), we are obliged to inform our customers if a product supplied by us contains a substance of very high concern (SVHC) in a concentration above 0.1 % (w/w).
- Cellfast's products, under normal and reasonable conditions of use, do not to intend to release of any substances, and therefore the requirement in REACH Article 7(1)(b) to register the substances contained in our products does not apply. As a 'downstream user', Cellfast is not subject to the registration obligations for 'substances'.
- We always check and comply with the restrictions on use in accordance with 'Annex XVII' during the development process.

Zgodnie z obowiązkiem informacyjnym wynikającym z art. 33 Rozporządzenia REACH niniejszym oświadczamy, że następujące produkty:

In accordance with the duty to communicate information pursuant to Article 33 of the REACH Regulation we hereby declare that the following products:

Kod produktu **Product code**	**Kod EAN** **EAN number**	**Nazwa produktu** **Product name**
40-001	-	Szpadel prosty ENERGO™ Spade (straight) ENERGO™
40-002	-	Szpadel ostry ENERGO™ Spade (pointed) ENERGO ™
40-010	-	Szufla ENERGO™

		Shovel ENERGO™
40-206	-	Szpadel krótki CELLPRO™ Spade (short) CELLPRO™
40-203		Szpadel prosty CELLPRO™ Spade (straight) CELLPRO™
40-204	-	Szpadel ostry CELLPRO™ Spade (pointed) CELLPRO™
40-215	-	Szpadel szkółkarski / drenarski CELLPRO™ Drain / nursery spade CELLPRO™
40-207	-	Szufla do piasku CELLPRO™ Sand shovel CELLPRO™
40-209	-	Szufla CELLPRO™ Shovel CELLPRO™
40-251	-	Szpadel prosty BASIC Spade (straight) BASIC
40-252	-	Szpadel ostry BASIC Spade (pointed) BASIC
40-254	-	Szufla BASIC Shovel BASIC
41-001	-	Siekiera uniwersalna U600 ENERGO™ Universal axe U600 ENERGO™
41-002	-	Siekiera uniwersalna U1100 ENERGO ™ Universal axe U1100 ENERGO ™
41-003	-	Siekiera uniwersalna U1600 ENERGO ™ Universal axe U1600 ENERGO ™
41-004	-	Siekiera rozłupująca C1200 ENERGO ™ Splitting axe C1200 ENERGO ™
41-005	-	Siekiera rozłupująca C1600 ENERGO ™

		Splitting axe C1600 ENERGO ™
41-006	-	Siekiera rozłupująca C2000 ENERGO ™ Splitting axe C 2000 ENERGO ™
41-007	-	Siekiera rozłupująca C2500 ENERGO ™ Splitting axe C2500 ENERGO ™
41-008	-	Siekiera rozłupująca C2700 ENERGO ™ Splitting axe C2700 ENERGO ™
40-006	-	Saperka składana ENERGO ™ Folding shovel ENERGO ™
40-007	-	Saperka wielofunkcyjna CELLPRO™ Multi-purpose shovel CELLPRO™
92-031	-	Rękawice ogrodowe Gardening and soil gloves
92-030	-	Rękawice ogrodowe Gardening and soil gloves
41-040	-	Piła jednoręczna ENERGO ™ Pruning saw ENERGO ™
40-416	-	Sekator nożycowy z piłą na wysięgniku Hedge shears with a saw and extension
40-416BR	-	Brzeszczot - piła do sekatora nożycowego na wysięgniku Saw blade - Hedge shears with a saw and extension
41-041	-	Folding pruning saw ENERGO ™ Piła składana ENERGO ™

☒ Nie zawierają SVHC w stężeniu większym niż 0,1% wag.

☐ Zawierają 1 lub więcej SVHC w stężeniu większym niż 0,1% wag.

☒Do not contain SVHC in a concentration greater than 0.1% weight by weight

☐ Contain 1 or more SVHCs in a concentration greater than 0.1 % weight by weight

Kod produktu Product code	Nazwa SVHC SVHC name	CAS Nr CAS No.	Stężenie wagowe w % Weight by weight concentration in %

Podane informacje opierają się na przeglądzie kart charakterystyki i deklaracji naszych dostawców. Zgodnie z REACH nasi dostawcy są również zobowiązani do informowania nas o obecnosci substancjach chemicznych wymienionych na liście kandydackiej ECHA (SVHC). Pozostajemy w stałym kontakcie z naszymi dostawcami, aby zapewnić, że informacje którymi dysponujemy były aktualne

Zobowiązujemy się do powiadamiania o wszelkich zmianach, które mogą mieć wpływ na zgodność produktów zadeklarowanych w niniejszym dokumencie.

The information provided is based on a review of the safety data sheets and supplier declaration. According to the REACH Regulation, our suppliers are also obliged to inform us about any chemicals that are listed in ECHA (SVHC) Candidate List. We are keeping in close contact with our own suppliers to keep the information available to us up-to-date

We undertake to notify any change that may affect the compliance of the products declared in this document.

Podpisane dnia: *13.04.2026* w: *Krosno*

Signed in *13.04.2026* on Krosno

Imię i Nazwisko: *Robert Kielar (Dyrektor Badań i Rozwoju)*

Name: *Robert Kielar (Director of Research & Development)*

Podpis/ Signature:

Pieczątka firmowa/ Company stamp:

cellfast | CELL-FAST Sp. z o.o.
37-450 Stalowa Wola, ul. Grabskiego 31
tel./fax +48 15 813 72 05
NIP 8652537440 REGON 180600134

Zarejestrowana pod nr KRS 0000362780 w Sądzie Rejonowym w Rzeszowie XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego
NIP 8652537440, REGON 180600134, Kapitał zakładowy 5 000 zł opłacony w całości, BDO 000005460
Credit Agricole Bank Polska S.A. 17 1940 1076 6600 3748 0000 0000; BNP Paribas Bank Polska S.A. 17 1600 1332 1846 1043 2000 0001